

アジア経済法令ニュース No.21-25

添付法令資料 1：韓国公共デザインの振興に関する法律（目次）

添付法令資料 2：中国食品安全法（目次）

添付法令資料 3：地方における事業許可の管理に関する 2021 年 2 月 2 日付

インドネシア共和国政令 No.6（目次）

添付法令資料 4：告発法を合一するベトナム国会事務局の合一文書（目次）

弁護士法人 瓜生・糸賀法律事務所

2021 年 6 月 18 日（金）

第 1 日本国 主要新法令及び改正法令

- 1 種苗法施行規則の一部を改正する省令（農林水産省令第 36 号）
21.06.10 公布／同日施行
- 2 作物統計調査規則の一部を改正する省令（農林水産省令第 37 号）
21.06.10 公布／一部を除き、22.01.01 施行
- 3 プラスチックに係る資源循環の促進等に関する法律（法律第 60 号）
21.06.11 公布
- 4 航空法等の一部を改正する法律（法律第 65 号）
21.06.11 公布
- 5 押印を求める手続の見直し等のための経済産業省関係政令の一部を改正する政令（政令第 164 号）
21.06.11 公布／21.06.12 施行
- 6 航空法施行令の一部を改正する政令（政令第 166 号）
21.06.11 公布／同日施行
- 7 特許登録令施行規則等の一部を改正する省令（経済産業省令第 50 号）
21.06.11 公布／21.06.12 施行
- 8 航空法施行規則の一部を改正する省令（国土交通省令第 41 号）
21.06.11 公布／同日施行
- 9 肥料の品質の確保等に関する法律施行規則の一部を改正する省令（農林水産省令第 38 号）
21.06.14 公布／21.12.01 施行
- 10 令和三年東京オリンピック競技大会・東京パラリンピック競技大会特別措置法の一部を改正する法律（法律第 68 号）
21.06.16 公布／同日施行
- 11 産業競争力強化法等の一部を改正する等の法律（法律第 70 号）
21.06.16 公布
- 12 産業競争力強化法等の一部を改正する等の法律の一部の施行期日を定める政令（政令第 168 号）
21.06.16 公布／21.06.17 施行
- 13 産業競争力強化法等の一部を改正する等の法律の一部の施行に伴う関係政令の整備等に関する政令（政令第 169 号）

21.06.16 公布／一部を除き、同日施行

第2-1 中国 主要新法令及び改正法令

- 1 全国人民代表大会常务委员会关于授权上海市人民代表大会及其常务委员会制定浦东新区法规的决定
21.06.10 公布 全国人民代表大会常務委員会／同日施行
- 2 中华人民共和国反外国制裁法
21.06.10 公布 国家主席令第 90 号／同日施行
- 3 全国人民代表大会常务委员会关于修改《中华人民共和国安全生产法》的决定
21.06.10 公布 国家主席令第 88 号／21.09.01 施行
- 4 中华人民共和国印花税法
21.06.10 公布 国家主席令第 89 号／22.07.01 施行
- 5 中华人民共和国海南自由贸易港法
21.06.10 公布 国家主席令第 85 号／同日施行
- 6 中华人民共和国军事设施保护法
21.06.10 公布 国家主席令第 87 号／21.08.01 施行
- 7 市场监督管理行政执法责任制规定
21.05.26 公布 国家市場監督管理總局令第 41 号／21.07.15 施行
- 8 国务院办公厅关于印发国务院 2021 年度立法工作计划的通知
21.05.27 公布 國務院弁公庁 国弁発[2021]21 号
- 9 住房和城乡建设部等 15 部门关于加强县城绿色低碳建设的意见
21.05.25 公布 住宅及び都市・農村建設部等 建村[2021]45 号
- 10 关于调整加工贸易禁止类商品目录的公告
21.06.10 公布 商務部 税関總署 2021 年第 12 号／21.06.15 施行

第2-2 中国会計・税務法令

掲載すべき法令は、ありません。

第2-3 中国金融（Banking, Securities & Insurance）法令

- 1 金融机构服务乡村振兴考核评估办法
21.05.31 公布 中国人民銀行 中国銀行保險監督管理委員會公告[2021]第 7 号／21.07.04 施行
- 2 中国银保监会关于印发银行保险机构公司治理准则的通知
21.06.02 公布 中国銀行保險監督管理委員會 銀保監發[2021]14 号／同日施行
- 3 银行保险机构恢复和处置计划实施暂行办法
21.06.09 公布 中国銀行保險監督管理委員會 銀保監發[2021]16 号／同日施行
- 4 中国银保监会、中国人民银行关于规范现金管理类理财产品管理有关事项的通知

21.05.27 公布 中国銀行保険監督管理委員会 中国人民銀行 銀保監発
[2021]20号/同日施行

第3 ロシア

- 1 ロシア連邦租税法典第1部及び第2部並びに個別のロシア連邦法規への変更の導入に関する2020年4月1日付ロシア連邦法律 No.102-FZ
一部を除き、公布日から施行
- 2 ロシア連邦予算法典の個別の規定の効力の停止及び2020年における連邦予算執行の特例の確定に関するロシア連邦法律への変更の導入に関する2020年4月1日付ロシア連邦法律 No.103-FZ
公布日から施行
- 3 一時的労働不能の場合における手当の計算並びに第一子又は第二子の誕生（養子縁組）に関連した毎月の支払い実施の特例に関する2020年4月1日付ロシア連邦法律 No.104-FZ
公布日から施行
- 4 その他の最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第4 ベトナム

- 1 失業保険に関する雇用法の若干の条項の施行細則を定める議定を合一する合一文書
労働・傷病兵・社会省の2020年10月6日付第3922/VBHN-BLDTBXH号合一文書

第5 韓国

- 1 情報通信振興及び融合活性化等に関する特別法施行令一部改正令
21.06.10 公布 大統領令第31764号/同日施行
- 2 知能情報化基本法施行令一部改正令
21.06.10 公布 大統領令第31763号/同日施行
- 3 公共廃資源管理施設の設置・運営及び住民支援等に関する特別法施行規則
21.06.10 公布 環境部令第917号/同日施行
- 4 家事勤労者の雇用改善等に関する法律
21.06.15 公布 法律第18285号/22.06.16 施行
- 5 経済自由区域の指定及び運営に関する特別法一部改正法
21.06.15 公布 法律第18268号/21.09.16 施行
- 6 グリーン融合クラスターの造成及び育成に関する法律
21.06.15 公布 法律第18283号/21.12.16 施行
- 7 外国為替取引法一部改正法
21.06.15 公布 法律第18244号/21.09.16 施行
- 8 中堅企業の成長促進及び競争力強化に関する特別法一部改正法
21.06.15 公布 法律第18282号/21.09.16 施行

第6 台湾

- 1 删除並修正中華民國刑法條文
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000055341 號令
- 2 修正保安處分執行法條文
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000055361 號令／同日施行
- 3 修正高級中等學校建教合作實施及建教生權益保障法條文
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000054051 號令
- 4 修正獸醫師法條文
21.06.16 公布 總統府 華總一經字第 11000054061 號令
- 5 修正消費者債務清理條例條文
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000055371 號令
- 6 制定太空發展法
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000055601 號令
- 7 增訂並修正行政訴訟法條文
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000055331 號令
- 8 增訂並修正民事訴訟法條文
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000055311 號令／同日施行
- 9 增訂並修正民事訴訟法施行法條文
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000055321 號令／同日施行
- 10 修正刑事訴訟法條文
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000055351 號令
- 11 增訂刑事訴訟法施行法條文
21.06.16 公布 總統府 華總一義字第 11000055301 號令

第7 シンガポール

掲載すべき法令は、ありません。

第8 タイ

掲載すべき法令は、ありません。

第9 インドネシア

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第10 フィリピン

- 1 DEPARTMENT OF INTERIOR AND LOCAL GOVERNMENT
PHILIPPINE NATIONAL POLICE
DEPARTMENT OF JUSTICE

JOINT MEMORANDUM CIRCULAR NO. 001, S. 2021

GUIDELINES GOVERNING VIOLATIONS OF HEALTH AND SAFETY ORDINANCES, QUARANTINE-RELATED VIOLATIONS, AND OTHER RELATED VIOLATIONS DURING THE PUBLIC HEALTH EMERGENCY

21.05.31 付／全国流通新聞において公布された日から直ちに施行

2 BUREAU OF INTERNAL REVENUE

REVENUE REGULATIONS NO. 9-2021

AMENDING CERTAIN PROVISIONS OF REVENUE REGULATIONS NO. 16-2005, AMENDED BY RR NO. 13-2018 AND AS FURTHER AMENDED BY RR NO. 26-2018 TO IMPLEMENT THE IMPOSITION OF TWELVE PERCENT (12%) VALUE-ADDED TAX (VAT) ON TRANSACTIONS COVERED UNDER SECTION 106(A)(2)(A) SUBPRAGRAPHS (3), (4), AND (5), AND SECTION 108(B) SUBPARAGRAPHS (1) AND (5) OF THE NATIONAL INTERNAL REVENUE CODE (TAX CODE) OF 1997, AS AMENDED BY R.A. NO. 10963 (TRAIN LAW)

21.06.09 付／全国流通新聞において公布された日から 15 日後に施行

3 INTER-AGENCY TASK FORCE FOR THE MANAGEMENT OF EMERGING INFECTIOUS DISEASES

RESOLUTION NO. 120, S. 2021

RECOMMENDATIONS RELATIVE TO THE MANAGEMENT OF THE CORONAVIRUS DISEASE 2019 (COVID-19) SITUATION

21.06.10 付

4 DEPARTMENT OF LABOR AND EMPLOYMENT

LABOR ADVISORY NO. 12-21

PAYMENT OF WAGES FOR THE REGULAR HOLIDAY ON JUNE 12, 2021 IN OBSERVANCE OF THE 123RD PHILIPPINE INDEPENDENCE DAY

21.06.11 付

5 BUREAU OF INTERNAL REVENUE

REVENUE REGULATIONS NO. 8-2021

AMENDING CERTAIN PROVISIONS OF REVENUE REGULATIONS NO. 4-2021, WHICH IMPLEMENTED THE VALUE-ADDED TAX (VAT) AND PERCENTAGE TAX PROVISIONS UNDER REPUBLIC ACT (RA) NO. 11534, OR THE “CREATE RECOVERY AND TAX INCENTIVES FOR ENTERPRISES ACT” (CREATE)

21.06.11 付／全国流通新聞において公布された日から 15 日後に施行

6 BUREAU OF INTERNAL REVENUE

REVENUE MEMORANDUM CIRCULAR NO. 76-2021

CLARIFICATION ON THE ILLUSTRATIVE EXAMPLES IN THE COMPUTATION OF CORPORATE INCOME TAX UNDER SECTION 3(B) AND 3(D) OF REVENUE REGULATIONS NO. 5-2021

21.06.11 付

7 INTER-AGENCY TASK FORCE FOR THE MANAGEMENT OF EMERGING INFECTIOUS DISEASES

RESOLUTION NO. 121, S. 2021
RECOMMENDATIONS RELATIVE TO THE MANAGEMENT OF THE
CORONAVIRUS DISEASE 2019 (COVID-19) SITUATION

21.06.14 付

8 BUREAU OF INTERNAL REVENUE

REVENUE MEMORANDUM CIRCULAR NO. 77-2021

CLARIFIES CERTAIN PROVISIONS OF REVENUE MEMORANDUM
ORDER (RMO) NO. 14-2021

21.06.15 付

第 11 インド

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第 12 モンゴル

掲載すべき法令は、ありません。

第 13 カザフスタン

1 人間の生命及び健康に有害な影響を与える劇物の一覧の決定に関するカザフスタン共和国政府決定

2021年6月10日付 No.396 / 公布の日から10暦日の経過後に施行

2 人権分野における一次的措置の計画の承認に関するカザフスタン共和国政府決定

2021年6月11日付 No.405 / 署名の日から施行

3 人権分野におけるカザフスタン共和国の今後の措置に関するカザフスタン共和国大統領令

2021年6月9日付 No.597 / 署名の日から施行

4 カザフスタン共和国大統領付属の外国投資家評議会の設置に関する1998年6月30日付カザフスタン共和国大統領令第3985号への変更及び追加の導入に関するカザフスタン共和国大統領令

2021年6月9日付 No.598 / 署名の日から施行

5 準国家部門の特定の主体による調達に関するカザフスタン共和国法律

2021年6月8日付 No.47-VII ZRK / 一部を除き、2022年1月1日から施行

6 準国家部門の特定の主体の調達問題に関連するいくつかのカザフスタン共和国法令への変更及び追加の導入に関するカザフスタン共和国法律

2021年6月8日付 No.48-VII ZRK / 2022年1月1日から施行

7 弁護士業務及び法律支援問題に関連するいくつかのカザフスタン共和国法令への変更及び追加の導入に関するカザフスタン共和国法律

2021年6月9日付 No.49-VII ZRK / 一部を除き、公布の日から10暦日の経過後に施行

第 14 ウズベキスタン

- 1 養鶏業の発展及び同分野の飼料供給源の強化に向けられた追加措置に関するウズベキスタン共和国大統領決定

2021年6月14日付 No.PP-5146 / 同月 15 日施行

第 15 トルコ

- 1 風力発電に係る申請の技術的評価に関する規則における変更の実施に関するエネルギー・天然資源省の規則

2021年6月17日官報 No.31514 / 同日施行

第 16 メキシコ

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第 17 ミャンマー

掲載すべき法令は、ありません。

第 18 添付法令資料

- 1 **韓国公共デザインの振興に関する法律** (目次)
- 2 **中国食品安全法** (目次)
- 3 **地方における事業許可の管理に関する 2021 年 2 月 2 日付インドネシア共和国政令 No. 6** (目次)
- 4 **告発法を合一するベトナム国会事務局の合一文書** (目次)

【アジア経済法令ニュース編集メンバー】

糸賀 了 弁護士 最高顧問パートナー

瓜生 健太郎 弁護士 マネージングパートナー

宍戸 一樹 弁護士：インドネシア・マレーシア・台湾・韓国・ロシア法令担当
兼ラテン - アメリカデスク主任

穴田 功 弁護士 日本国及びニューヨーク州：タイ・香港・シンガポール・
インド・南アフリカ法令担当

谷本 規 弁護士：香港・越南・フィリピン・インドネシア法令担当

金田 繁 弁護士：インドネシア法令担当

須永 了 弁護士：インドネシア・マレーシア・タイ法令担当

広瀬 元康 弁護士 日本国及びフランス国：メキシコ・ブラジル・インド・バングラデシュ法令担当兼ヨーロッパ・アフリカ・中東デスク主任

森 啓太 弁護士 日本国及びニューヨーク州：租税・独占禁止・知的財産・越南・韓国・インドネシア法令担当

谷添 学 弁護士 日本国及びニューヨーク州：インド・パキスタン・バングラデシュ・スリランカ・南アフリカ・インドネシア法令担当

熊代 なつみ 弁護士：インドネシア法令担当

卜部 晃史 弁護士：インドネシア法令担当

野島 未華子 弁護士：インドネシア・フィリピン法令担当

吉川 景司 弁護士：知的財産・韓国・モンゴル・インドネシア法令担当

千葉 香苗 弁護士：越南法令担当

塚本 聡 弁護士：インドネシア法令担当

上村 遥奈 弁護士：インドネシア法令担当

大牟田 啓 弁護士・公認会計士：財務・会計・税務・韓国法令担当兼モンゴルデスク主任

梶間 茂樹 弁護士：シンガポール・インドネシア法令担当

永井 万紀子 弁護士：インドネシア法令担当

芳賀 洋一 弁護士：シンガポール法令担当

正木 湧士 弁護士・弁理士：日本法令担当

萩原 亮太 弁護士：ベトナム法令担当

山田 重嗣 公認会計士・税理士：財務・会計・税務法令担当

穂積 比呂子 税理士：租税法担当

山本 志織 パラリーガル：インド・パキスタン・バングラデシュ・スリランカ・南アフリカ・ブラジル法令担当

ジュロフ ロマン 外国法研究員（ロシア連邦弁護士）
：ロシア・ウクライナ・ベラルーシ法令担当

ヤラシェフ ノディルベック 外国法研究員（ウズベキスタン共和国弁護士）

: ウズベキスタン・カザフスタン・トルコ・ロシア法令担当

リッキ・A・サボナイ 外国法研究員（フィリピン共和国弁護士）

: フィリピン法令担当

吉岡 京 パラリーガル：越南法令担当

為川 千草 パラリーガル：韓国・インド法令担当

関連ベトナム法人

UIVN CO., LTD

提携先中国律師事務所

上海堅海律師事務所

（追記）

- 1 中国の主要法令の日本語訳文は、アジア経済法令速報（年 24 回発行）を通じて有償にて提供しております。